RHUNATISME

15 soeurs d'un couvent disent que rien n'égale Kruschen

Cette lettre n'est pas l'opinior d'une seule personne, mais le vote unanime des soeurs d'un grand couvent.

"Nous formons une grande communauté (15 soeurs) et trouvons qu'aucun remède n'égale les Sels Kruschen. Plusieurs des soeurs souffrent du rhumatisme, ce qui les oblige à prendre plus que la dose quotidienne... Nous ne pouvons assez louanger les Sels Kruschen et les soils et les sels kruschen et les sels kruschen et les sels kruschen et le traitement naturel du rhumatisme. Les six sels minéraux de Kruschen ont un effet direct sur tout le circuit ranguin, neutralisant l'acide urique qui est reconnu comme la cause du rhumatisme. Ils ramènent aussi à un état normal le fonction-nement des organes éliminateurs et préviennent la constipation, arrêtant ainsi une autre formation d'acide urique et autres poisons de la Maison J. A. PILON, St-Roct l'Achigan, Comté L'Assomption. P. Québec.

PERDUE

CABANO

-M. Jean-Maurice Coté de l'Isle Verte, visitait dernièrement ses pa-rents, M. et Mme D. Leclerc. Chouinard est

partie pour Edmundston.

M. Louis Vallée, électricien est allé à Rimouski en voyage d'affaires

a quelques jours.

-Miles Alma Michaud et Annet atulippe sont allées, il y a une aine, à Notre-Dame du Lac pour basser quelques jours.

-Mme Noel Gouvin est allé derrement, faire un voyage à Clair,

M. Eugène Pelletier est alié à



Aug. RUGAARD

ENTREPRENEUR-MACON

cialité: Foyers et cheminée plâtrage, travaux en ciment

Casier Postal 814 170, rue Victoria, Edmu

COFFRES-FORTS EN ACIER **GARANTIS**

à des prix aussi bas que

\$81.00

si désirés

REMINGTON TYPEWRITERS LTD 139, rue Grandville, Halifax, N.S.

Montre bracelet, marque "Montrose", pour dame, a été perdue du magasin Fred T. Lajole au Café National à Madawaska, Me.
Si recouverte, on recevra récompense en rapportant au Bureau du "Madawaska" ou au Café National.

ON DEMANDE

On demande une bonne ménagère pour s'occuper de la cuisine et de l'administration générale de la matson. S'adresser à M. l'abbé J. P. Lévesque, curé de St-Basile.

ASSOCIE DEMANDE

Un homme possédant une belle ferme aux limites de la ville deman-de un associé avec un petit capital pour l'exploitation des légumes et de la volaille. Gros revenus garantis. Pour plus d'information, s'adresser au Bureau du "Madawaska". x1670-1f126m.

MEUBLES A VENDRE

Deux lits simples, comprenant couchette, matelas, et sommier, sommier de quatre pleds avec matelas, deux tables de salon, deux chaises berçantes. S'adresser à Jack Bellefleur, Edmundston, N. B. x1672-2fs-26m.

Les Meilleurs Parfums et Poudres à Toilette sont à la PHARMACIE BREAU

CHAPEAUX!

Un bel assotiment de chapeaux d'été pour dames, jeunes filles et fillet tes qu'il me faut vendre d'ici peu étant obligée de discontinuer cette ligne pour cause de santé. MESDAMES, Venez vous coiffer à la dernière mode à des prix de sur prise — 50 sous et plus.

Mde Joséphine St-Pierre LEDGES, N. B.

CLAIR, N. B.

—Le 1er mars, a été baptisée Ma-rie, Carmen, Rita, enfant de M. et Mme Denis Soucy; parrain et mar raine: M. et Mme Alphé Gagné.

BUREAU DE PLACEMENT:-

Désirez-vous un emploi comme servante dans un hôtel ou maison privée? Donnez-nous votre nom et vos références. Avez-vous besoin d'une bonne servante? Nous pouvons vous en trouver avec de bonnes qualifications.

GATEAUX FRAIS ET DELICIEUX

De La Célèbre Marque "JAMES STRACHAM" de Montréal - Différentes Sortes.

A Vendre Chez PHILIPPE MONETTE

Edmundston. -- -- --

Vos amis Seront-ils



Un mariage nécessite bien des préparatifs - l'un des plus important, c'est l'envoi des invitations, que nous pouvons imprimer dans le plus court délai, sur cartes ou jolies feuilles en parchemin. Notre Travail Immite la Gravure

Le Madawaska Edmundston, --

Personnages de l'Exposition Mondiale du Grain

L'hon. W. C. Buckle



M. Buckle vient de Gloucestershi-re; il naquit sur l aferme de Robin-wood Hill, Tuffley, sur un domaine que sa famille avait occupé pendant plusieurs générations. Il acquit son instruction à l'école de Sir Thomas Rich, Gloucestershire, et au collège de Brentford, Londres, Angleterre.

Venu au Canada dans sa dix-sep-tième année; M. Buckle fit son ap-prentissage sur une ferme de Clan-william, Manitoba. En 1910, il se ren-dit à Tisdale, dans le fameux district de la vallée de la rivière carotte, et se mit à cultiver pour son compte près de Sylvania.

Trois ans plus tard, M. Buckle entra dans les affaires à Tisdale et fut maire de cette ville pendant quatre ans. Dans l'intervalle, il développa grandement ses opérations agricoles, et en 1925 il fut élu à la législature de la Saskatchewan pour représenter la circonscription électorale, de Tisdale. En 1927, M. Buckle vendit so

commerce et se consacra entière ment à la culture. En 1929, il fue réé L'honorable W. C. Buckle, Ministr

AUSSI PUR QUE L'ENFANCE



Soyez prudente avec le lait

LE LIT Evaporé Marque Dorothy est du lait de vache frais et pur qui a été stérilisé et concentré. Em ployez-le dans le café, le cacao ou le thé — ou encore avec les céréa-les, au déjeuner. Pour boire ou faire la cuisine diluez-le avec quantité la cuisine, diluez-le avec quantité égale d'eau. Il vous offre sécurité complète et est facile à digérer par-

DOROTHY BRAND EVAPORATED MILK



—Dimanche, le 1er mars, à l'oc casion du 80lème anniversaire d naissance de M. Alfred Dumond, le

LAC-BAKER

—Mile Gertrude Pelletier, institutrice à Morneault, a passé le dimanche avec ses parents.

—MM. Victor Bard et Albert Na

-MM. Jos. Michaud et Jim Clair Ste-Rose du Dégelé

dernier.

—M. Albéni Nadeau se rendait, ces jours derniers, à Lévis par affaires.

—Dans le courant de la semaine dernière, une belle veiliée a cu lleu chez M. Jos. Morin; il y eut chant, poésies, musique et divers amusements. Y prenaient part: Miles Edgard Morin, K. Michaud, Antoine Daigle, Will Morneault, Patrick Morin, Denis Michaud, Théophile Bouchard, Sylvia Lainé, Normand Bacasion du 80ième anniversaire de naissance de M. Alfred Dumond, les parents et amis de M. Dumond s. réumirent chez M. Charles Thibault son gendre, pour lui présenter leurs voeux accompagnés de joils cadeaux. Au début de la soirée, Ville Julie-Anna Thibault lui lu ne adresse et Mile Dorothée Thibault lui offrit une magnifique corbeille de felurs. Etalent présents: MM. et Mesdames Pascal Dumont, Damase Dumond, Octave Leblanc, Charles Thibault, Aurèle Dionne, Octave Dumond, Jules Soucy, Jos. Pelletier, Adélard Berger; Mesdames Louis Volsine, François Lévesque; Miles Marguerite et Jeanne Rouleau, Marle Raymond, Juliette Caron, Rita, Julie-Anne, Marie-Stella, Dorothée et Thérèse Thibault, Jeannette Lévesque, Géraldine Lévesque; MM. Paul Dumond, Alfred Morin, Pernand Deschênes, Roland l'Italien, Roland Valcourt, Emmanuel, Eudore et Léopoid Thibault, Claude Dumond et Georges Pelletier. La grande partie de la veillée se passa à jouer aux cartes. Il y eut chant et musique. A l'issue de la soirée, un goûter fut servi pendant que l'entrain et la gaité régnaient.

—M. Gérard Dubois et Mme Vve

nusique. A l'issue de la soirée, un roûter fut servi pendant que l'enrain et la gaité régnaient.

—M. Gérard Dubois et Mme Vve
J. S. McCabe de Québec étalent en
visite chez le Dr. J. A. Morais.

—M. Charles Lévesque de Rivièredu-Loup en visite chez des parents
et amis.

De l'entre leurs officiers pour l'année
prochaine, comme suit: Fidèle Navisiteur: M. L. E. Pelletier: Fidèle
Amiral: M. P. M. Caron; Fidèle
Comptroleur: M. A. T. Barry; Fidèle Pilote: M. Iréné Tardif; Fidèles
Sentinelles: Aurèle Picard et John

leau de Notre-Dame du Lac, chez M. Charles Thibault. –Mme L. E. Pelletier est allée à -M. et Mme Elzéar L'Italien dmundston chez des parents e

—Mme L. E. Pelletier est allée à Madawaska et à Edmundston, la semaine dernière, pour y visiter des parents et amies.

—M. L. E. Pelletier a été retenu quelque temps chez lui, par une forte attaque de grippe; il est présentement en bonne voie de guérison.

—Samedi soir dernier, comme un convoi de fret prenait une voie d'évitement. l'alguillage fit défaut, et trois wagons s'en écartèrent pour aller tomber à la renverse, l'un d'eux su urn entrepôt.

On dut recourir au martinet. Mais heureusement il n'y eut personne de blessé.

—Dimanche le 15, un groupe d'a-—M. Alfred Morin de Notre-Da ne du Lac était en visite chez Mm Ive Frs. Lévesque.

Dimanche le 15, un groupe d'amis se réunissait à la demeure de
M. Lévite Pelletier pour y passer une soirée de cartes. Méritèrent les
prix: M. Lévite Pelletier et Mme Edouard Doyle: la consolation, M.
Damase Deschènes et Mile Marie
Daigle. Dans le cours de la veiliée,
on servit des liqueurs et dea bonbôns. Se trouvaient à la demeure de
M. Pelletier: MM. et Mesdames Edouard J. Doyle, Damase Deschènes, Baptiste Rioux, C. R. Potvin,
Georges Cyr; Mesdames Damase
Pelletier, nna Dicknair, Delphis StPierre, Miles Marie Daigle, Thérèse
Dicknair et M. Luclen Dicknair.
—Mme Damase Pelletier, était
dernièrement en visite chez son fils,
M. Lévite Pelletier de cette ville. —Dimanche le 15, un groupe d'aà Belletier, était en promenade ches son père, dimanche.
—Une charmante petite soirée fut organisée, dimanche le 8 mars, chez M. Jerry Boutot, On fut reçu avec la plus cordiale hospitalité. M. ct Mme Boutot qui s'y connaissent en fait de réception, surent très bien entretenir leurs invités. En étaient : MM. et Mesdames Jules Pelletier, Jos. Bélanger. Emile Long, Edmond Banville; MHes Germaine et Berthe Picard, Laurette Martin, Gertrude et Anne Pelletier, Rose Caron Julienne Lauzier, Anita Boutot, Marie-Anne Banville; MM. Camille et Léonide Nadeau, Ligouri Banville,

Il y a dans l'âme un gout qui aime le bien, comme il y a dans le corps un appetit qui aime le plaisir.

—J. Joubert.

Il y a trois sortes d'ignorances: ne pas savoir ce qu'on devrait sa-voir; savoir mal ce que l'on sait; savoir ce qu'on ne devrait pas sa-voir.—La Rochefoucauld.



MAIL CONTRACT

SEALED TENDERS, addressed to the Postmaster General, will be received at Ottawa until noon, on Friday, the 17th April, 1931, for the conveyance of His Majesty's Mails, on a proposed Contract for a period not exceeding four years, 12 times per week on the route 1—Edmundston and Canadian Pacific Ry Station, from the Postmaster General's pleasure. SEALED TENDERS, addressed t

refined houses containing further information as to conditions of proposed Contract may be seen and blank forms of Tender may be obtained at the Post Office at Edmundston, N. B., and at the office tained at the Post Office at 1 mundston, N. B., and at the off of the District Superintendent Postal Service, Saint John, N. B.

District Superintendent of Postal Service.

DISTRICT SUPERIN-TENDENT'S OFFICE, March 4, 1931. 3fs-12m.

MORTGAGE

To Antoine Soucy of Madawaska, in the County of Aroostock and State of Maine, one of the United States of America, his herrs, executors, administrators and assigns, and to ALL OTHERS WHOM IT MAY CONCERN:

ALL OTHERS WHOM IT MAY CONCERN:

NOTICE IS HEREBY GIVEN that under and by virtue of a power of Sale contained in a certain Indenture of Mortgage bearing date the seventeenth day of April, A. D., 1917, and registered in the Office of the Registrar of Deeds, in and for the County of Madawaska in Book No. 2, pages 302-305 by the number 17493 on the Twelfth day of May A. D., 1917, made between Louis Chassé and Modeste Chassé his wife and Joseph L. Dubé and Elizabeth Dubé his wife, of Fort Kent in the County of Acostock aforesaid of the first part, and Flavie Long, of the Parish of Clair, in the County of Madawaska and Province of New Brunswick, of the second part; there will be, for the purpose of satisfying the money secured by the said Indenture of Mortgage, default having been made in the payment of the same, sold at Public Auction in from of Edmundston in the County of Madawaska and Province of New Brunswick on Wednesday the fifteenty of Edmundston in the County of Madawaska and Province of New Brunswick on Wednesday the fifteenty of Leven o'clock in hie forenoon, the lands and premises described as follows:—""

"All that certain lot, piece or parteel of land and premises described in the said Indenture of Mortgage as follows: on the north-western side by land owned and occupied by Marie Levesque; on the north-western side, by the River St. John; on the southewestern side by land owned and occupied by Marie Levesque; on the north-western side, by the River St. John; on the southevestern side by land owned and occupied by Marie Levesque; on the north-western side, by the north-western side so t NOTICE IS HEREBY GIVEN tha

D. ,1931. FLAVIE LONG

F. DODD TWEEDIE

Solicitor for Mortgagee. \ 4fs-12m



DE ONLY FROM

300

La Farine Quaker doit être parfaite

Et songez à l'avantage de pouvois

La Farine Quaker fait du meille pain, de meilleurs gateaaux et patisseries. Seul le blé de l'Ouest de brication. Eprouvée à chaque phase de la mouture et essayé chaque jour dans nos cuisines, afin de vous

Pain" a aidé des milliers de ménagères à faire un pain délicieux, sans pétrir ni mettre lever la pâte longtemps à l'avance. Elle vous sera entre marchand. The Quaker Oats Co.



Les Hémorroides

La douleur arrête comme une éclair!

"J'avais les hémorroides de-puis des mois. Rien ne me sou-lagea jusqu'à ce que j'essaya" "Sootha-Salva". La première ap-pication airrêta les démangeal-sons et la douleur. Je n'ai plus les hémorroides;" — E. C. Arley Arrête la doueur rapidement Tous les pharmaciens.



ALFRED B. PELLETIER STATUAIRE

et d'Epitaphes de toutes sortes.

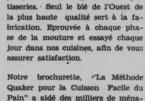
Dated this tenth day of March, A. Edmundston, for non-payment of taxes of J.Edmund Michaud thereon.

JOHN B. BELLEFLEUR

porter la Marque Quaker

Avant de pouvoir

faire du pain en moins de temps, avec moins d'effort ... et à



"LE MADAWASKA"

ECONOMIE QUI PARLE conomiser sin

Service d'appel et de livraison

Téléphone 32-21

Collection et livraison dans tou tes les parties de la ville.

R.-H. RICHARDS

27 rue de l'Eglise

EDMUNDSTON, N.-B.

Les Meilleurs Parfums

et Poudres à Toilette

PHARMACIE BREAU

POUR LE DEUIL

Cartes Mortuaires

Feuillets Mortuaires

Cartes de Remerciements pour

rue de l'Eglise.

Paraît tous les Jeudis ABONNEMENT

Canada, 6 mois Etats-Unis, 1 an ... Etats-Unis, 6 mois 1.25 L'abonnement est strictement payable d'avance. Ajoutez 15 sous aux chèques pour l'échange.

ANNONCES

. 42c le pouce Les petites annonces sont stric-tement payables d'avance.

Nous publions gratuitemer pour nos abonnés les avis d naissance, de mariage, de funcailles, etc.



FUNERAIRES En granit et en marbre. — De mandez les prix et voyez

MUNUMENTS

Service d'Ambulance

Voiture automobile moderne Service Jour et Nuit. Téléphonez 138-31 J.-B. COTE

ENTREPRENEUR DE POMPES FUNEBRES Bouquets Spirituels Offrandes de Messes LICENCIE Cartes de Sympathies Tél.: 138-31 Edmundston, N.-B

Papier à lettre à bordure noire LE MADAWASKA



MM. LES SECRETAIRES

D'ECOLES dresser au Bureau du "Madawas-ka", casier 159, Edmundston, N.B.

HOMMES D'AFFAIRES A VENDRE — Papier à clavigra phes, papier carbone, classeur filières, boite à fiches, crayon

lumes, etc. Service de Librair "Le Madawaska", Casier 159, Edmundston, N. B.

A Votre Service.

L'AFFAIRE LA PLUSIMPORTANTE DU MONDE

L'ASSURANCE-VIE PROCURE i-Un fonds disponible au mo

ment du besoin: L'argent nécessaire pour faire face aux obligations échéant au décès du père, tels que comptes, hypothèques, taxes et frais d'administration;

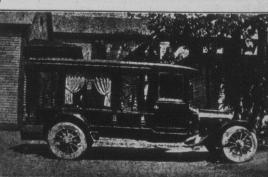
les affaires où il était engagé et qui pourraient perdre de leur valeur après sa mort;

Un revenu mensuel garanti pourvoyant à la subsistance de la famille. A-T-IL UNE AUTRE FORME DE PLACEMENTS QUI EN FASSE AUTANT?

SUN LIFE ASSURANCE Company of Canada Canada's Leading Life Co. Ass. en force: \$2,400,000,000 Actif: \$568,000,000

G. T. KENNEDY représentant local EDMUNDSTON, N.-B.

Rue de l'Eglise - Tél.: 120.21



vignette représente le corbillard-automobile que j'offre à la

tion du public et qui se distingue par caractère religieux.

DIRECTEUR DE FUNERAILLES

14, rue Canada — — — — Téléphone 86-31

EDMUNDSTON, N.-B.